

---

# ASSEMBLÉE NATIONALE

---

PREMIÈRE SESSION

TRENTE-NEUVIÈME LÉGISLATURE

## **Commission des institutions**

### **Rapport**

Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 53 – Loi instituant le poste de Commissaire aux plaintes concernant les mécanismes de reconnaissance des compétences professionnelles

Procès-verbaux des séances des 18 et 19 novembre 2009

---

QUÉBEC



**TABLE DES MATIÈRES**

PREMIÈRE SÉANCE, LE MERCREDI 18 NOVEMBRE 2009..... 1

    ORGANISATION DES TRAVAUX.....2

    REMARQUES PRÉLIMINAIRES .....2

    AUDITIONS .....2

        Conseil des relations interculturelles.....2

        Conseil interprofessionnel du Québec.....2

        Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse .....3

DEUXIÈME SÉANCE, LE JEUDI 19 NOVEMBRE 2009 ..... 4

    ORGANISATION DES TRAVAUX.....4

    AUDITIONS (suite).....5

        Conférence des recteurs et des principaux des universités du Québec.....5

    REMARQUES FINALES.....5

ANNEXES

- I. Ordres du jour
- II. Liste des personnes et des organismes qui ont été entendus
- III. Liste des mémoires des personnes et des organismes qui n'ont pas été entendus



Première séance, le mercredi 18 novembre 2009

Mandat : Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 53 – Loi instituant le poste de Commissaire aux plaintes concernant les mécanismes de reconnaissance des compétences professionnelles (Ordre de l'Assemblée le 11 novembre 2009)

Membres présents :

M. Bachand (Arthabaska), vice-président

M<sup>me</sup> Beaudoin (Mirabel), porte-parole de l'opposition officielle en matière de lois professionnelles, en remplacement de M. Cloutier (Lac-Saint-Jean)

M. Bouchard (Vachon) en remplacement de M. Drainville (Marie-Victorin)

M. Marsan (Robert-Baldwin)

M. Ouimet (Marquette)

M. Sklavounos (Laurier-Dorion)

M<sup>me</sup> Weil (Notre-Dame-de-Grâce), ministre de la Justice

Témoins (par ordre d'intervention) :

Conseil des relations interculturelles :

M<sup>me</sup> Patricia Rimok, présidente

M<sup>me</sup> Florence Sallevane

Conseil interprofessionnel du Québec :

M. Richard Gagnon, président

M. Jean-François Thuot, directeur général

Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse :

M. Gaétan Cousineau, président

M<sup>e</sup> Daniel Carpentier, directeur adjoint à la recherche

M. Daniel Ducharme

---

La Commission se réunit à la salle Louis-Joseph-Papineau de l'hôtel du Parlement.

À 15 h 08, M. Bachand (Arthabaska) déclare la séance ouverte.

## ORGANISATION DES TRAVAUX

M. le président donne lecture du mandat de la Commission.

M. le secrétaire informe la Commission des remplacements.

M. le président donne lecture de l'ordre du jour (annexe I).

## REMARQUES PRÉLIMINAIRES

M<sup>me</sup> Weil (Notre-Dame-de-Grâce) et M<sup>me</sup> Beaudoin (Mirabel) font des remarques préliminaires.

## AUDITIONS

### Conseil des relations interculturelles

À 15 h 23, la Commission entend l'exposé du Conseil des relations interculturelles.

S'ensuit un échange entre la Commission et les représentantes de l'organisme.

À 16 h 20, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

### Conseil interprofessionnel du Québec

À 16 h 21, la Commission entend l'exposé du Conseil interprofessionnel du Québec.

S'ensuit un échange entre la Commission et les représentants de l'organisme.

À 17 h 16, la Commission reprend ses travaux après une suspension de 14 minutes.

L'échange se poursuit.

À 17 h 33, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

Il est convenu de poursuivre les travaux au-delà de l'heure prévue.

Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse

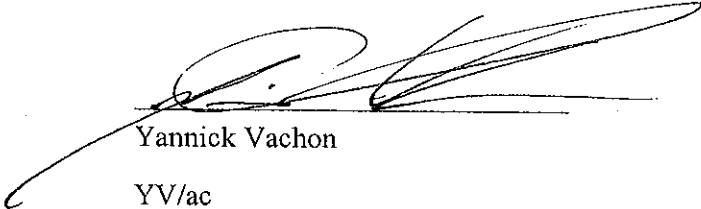
À 17 h 35, la Commission entend l'exposé de la Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse.

S'ensuit un échange entre la Commission et les représentants de l'organisme.

À 18 h 25, M. le président lève la séance et la Commission ajourne ses travaux au jeudi 19 novembre 2009, après les affaires courantes.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,



Yannick Vachon



Bernard Drainville

YV/ac

Québec, le 18 novembre 2009



Deuxième séance, le jeudi 19 novembre 2009

Mandat : Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 53 – Loi instituant le poste de Commissaire aux plaintes concernant les mécanismes de reconnaissance des compétences professionnelles (Ordre de l'Assemblée le 11 novembre 2009)

Membres présents :

M. Bachand (Arthabaska), vice-président

M<sup>me</sup> Beaudoin (Mirabel), porte-parole de l'opposition officielle en matière de lois professionnelles, en remplacement de M. Cloutier (Lac-Saint-Jean)

M. Bouchard (Vachon) en remplacement de M. Drainville (Marie-Victorin)

M. Ouimet (Marquette)

M. Sklavounos (Laurier-Dorion)

M<sup>me</sup> Weil (Notre-Dame-de-Grâce), ministre de la Justice

Témoin :

Conférence des recteurs et des principaux des universités du Québec :

M. Daniel Zizian, président-directeur général

M. Denis Brière, vice-président

M. André Paradis

---

La Commission se réunit à la salle Louis-Joseph-Papineau de l'hôtel du Parlement.

À 11 h 29, M. Bachand (Arthabaska) déclare la séance ouverte.

### ORGANISATION DES TRAVAUX

M. le président donne lecture du mandat de la Commission.

M. le secrétaire informe la Commission des remplacements.

M. le président donne lecture de l'ordre du jour (annexe 1).

**AUDITIONS (suite)**Conférence des recteurs et des principaux des universités du Québec

À 11 h 31, la Commission entend l'exposé de la Conférence des recteurs et des principaux des universités du Québec.

S'ensuit un échange entre la Commission et les représentants de l'organisme.

À 12 h 18, la Commission reprend ses travaux après une brève suspension.

M. le président dépose le mémoire de l'organisme qui n'a pas été entendu (annexe III).

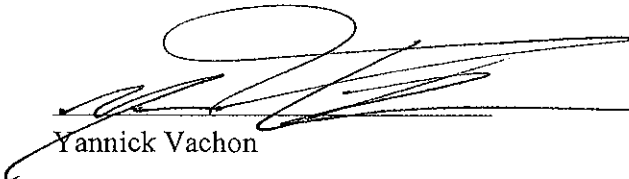
**REMARQUES FINALES**

M<sup>me</sup> Beaudoin (Mirabel) et M<sup>me</sup> Weil (Notre-Dame-de-Grâce) font des remarques finales.

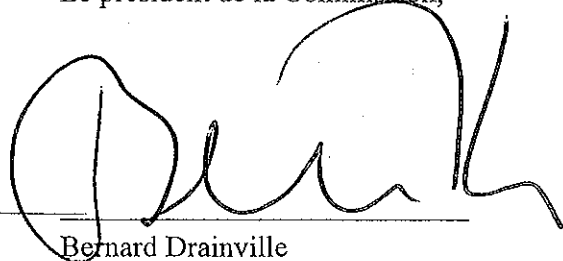
À 12 h 24, M. le président lève la séance et la Commission, ayant accompli son mandat, ajourne ses travaux sine die.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,



Yannick Vachon



Bernard Drainville

YV/ac

Québec, le 19 novembre 2009

**ANNEXE I**

**Ordres du jour**





COMMISSION DES INSTITUTIONS

Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 53 –  
Loi instituant le poste de Commissaire aux plaintes concernant les mécanismes  
de reconnaissance des compétences professionnelles

Le mercredi 18 novembre 2009

Salle Louis-Joseph-Papineau

**ORDRE DU JOUR**

- 15 h 00      REMARQUES PRÉLIMINAIRES
- 15 h 15      CONSEIL DES RELATIONS INTERCULTURELLES (005M)  
Représenté par :    M<sup>me</sup> Patricia Rimok, présidente  
                          M<sup>me</sup> Florence Sallenave, consultante
- 16 h 15      CONSEIL INTERPROFESSIONNEL DU QUÉBEC (003M)  
Représenté par :    M.    Richard Gagnon, président  
                          M.    Jean-François Thuot, directeur général
- 17 h 15      COMMISSION DES DROITS DE LA PERSONNE ET DES DROITS DE LA  
                          JEUNESSE (002M)  
Représentée par :    M.    Gaétan Cousineau, président  
                          M<sup>o</sup>    Daniel Carpentier, directeur adjoint à la recherche  
                          M<sup>o</sup>    Karina Montminy, conseillère juridique  
                          M.    Daniel Ducharme, chercheur
- 18 h 15      *Ajournement*





COMMISSION DES INSTITUTIONS

Consultations particulières et auditions publiques sur le projet de loi n° 53 –  
Loi instituant le poste de Commissaire aux plaintes concernant les mécanismes  
de reconnaissance des compétences professionnelles

Le jeudi 19 novembre 2009

Salle Louis-Joseph-Papineau

**ORDRE DU JOUR**

- 11 h 00 CONFÉRENCE DES RECTEURS ET DES PRINCIPAUX DES UNIVERSITÉS DU  
QUÉBEC (001M)
- Représentée par :
- M. Daniel Zizian, président-directeur général de la CREPUQ
  - M. Denis Brière, vice-président de la CREPUQ et recteur de  
l'Université Laval
  - M. André Paradis, vice-recteur aux études de premier cycle et au  
soutien académique de l'Université du Québec à Trois-  
Rivières
- 12 h 00 REMARQUES FINALES
- 12 h 15 *Ajournement*

YV/ac

Québec, le 19 novembre 2009



## **ANNEXE II**

**Liste des personnes et des organismes  
qui ont été entendus**



## Liste des personnes et des organismes qui ont été entendus

Commission des droits de la personne et des droits de la jeunesse	002M
Conférence des recteurs et des principaux des universités du Québec	001M
Conseil des relations interculturelles	005M
Conseil interprofessionnel du Québec	003M



## **ANNEXE III**

**Liste des mémoires des personnes  
et des organismes qui n'ont pas été entendus**



Liste des mémoires des personnes et des organismes qui n'ont pas été entendus

Collège des médecins du Québec

004M

